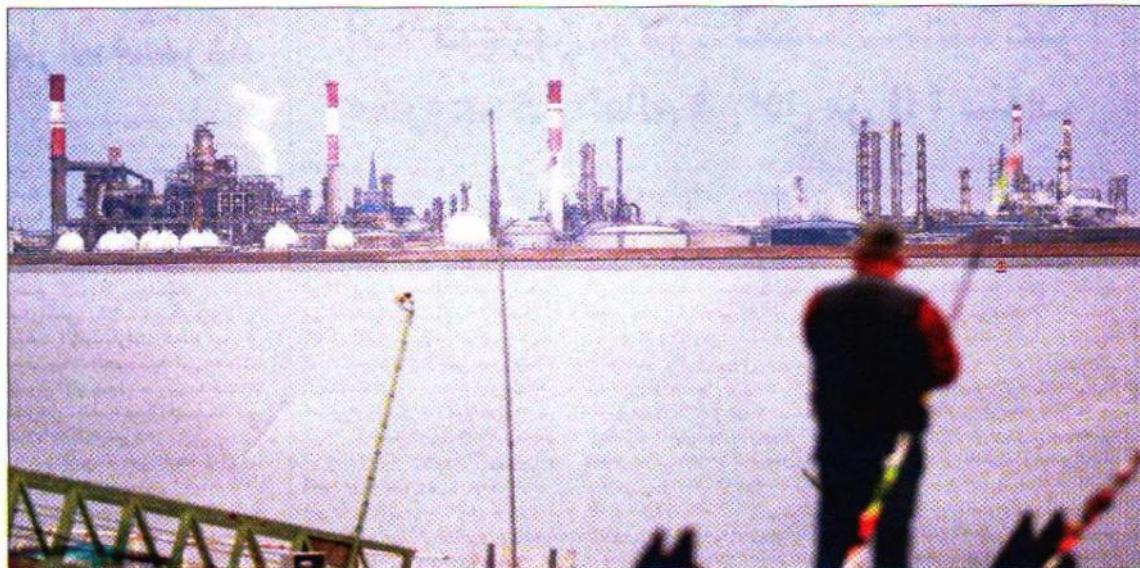


## PRESS CLIPPING SHEET

<b>PUBLICATION:</b>	Al Sharq Al Awsat
<b>DATE:</b>	11-December-2015
<b>COUNTRY:</b>	Egypt
<b>CIRCULATION:</b>	200,000
<b>TITLE :</b>	<b>Total Head: Growth in demand this year at highest level in 10 years</b>
<b>PAGE:</b>	19
<b>ARTICLE TYPE:</b>	<b>Total News</b>
<b>REPORTER:</b>	<b>Wael Mahdy</b>

## PRESS CLIPPING SHEET

# توسيعة مصفاة ساتورب مع «أرامكو» لا تزال على طاولة النقاش رئيس «توتال»: نمو الطلب على النفط هذا العام الأعلى منذ 10 سنوات



بلغ الطلب نحو 1.7 إلى 1.8 مليون برميل يومياً تاركاً الفائض من النفط عند أقل من مليون برميل يومياً (رويترز)

ستتجهها (صدارة) وكيفية التنسيق مع (أرامكو) حول (صدارة).» وتحدث بوبيان عن وضع صناعة التكرير في العالم هذا العام قائلاً إن الهوامش الربحية للمصافي هذا العام انتعشت بشكل كبير مع نمو الطلب على وقود السيارات المعروف باسم البنزين أو الجازولين.

«إلا أن هواهش رفع الدiesel ليست بالقوة التي يشهدها البنزين هذا العام، نظرًا لأن غالبية إنتاج المصافي الجديدة في الشرق الأوسط هي من وقود الديزل.» ويرى بوبيان أن «ساتورب» تتمتع بهواهش ربحية عالية جدًا قدرها هذا العام بحوالي 70 دولارًا لكل طن من النفط الخام تكربه المصفاة، وأشار إلى أن «توتال» إحدى الشركات التي وجهت قطر الدعوة إليها لتطوير حقل الشاهين النفطي ولكنه لم يستطع إعطاء تفاصيل أكثر لأن قطر للبترول هي الجهة المسئولة عن المشروع.

ويفيد ببيان عودة الشركة إلى إيران، وأوضح بوبيان أنهم يجرون مفاوضات مع المسؤولين هناك ولكن لا يزال من المبكر الحديث عن أي مشروع هناك.

وأوضح بوبيان أن «توتال» لم تعد تعمل على مشروع لإنتاج النفط الصخري في روسيا رغم أنها تمتلك رخصة للتنقيب هناك تماشياً مع الحظر الذي يفرضه الاتحاد الأوروبي عليهم للعمل هناك. إلا أن مشروع الغاز الطبيعي المسال لـ«توتال» في إيران، حيث يأمل في روسيا لا يزال مستمراً.

إنتاج جديدة يوم الجمعة مما يتيح لها ولكتها لم يتم الانهاء منها وإدخالها في الإنتاج». يسمح للدول الأعضاء في المنظمة باستئناف ضخ أكثر من 31 مليون برميل من النفط يومياً مما يزيد تخصمة المعروض التي أدى إلى انخفاض الأسعار.

«توتال» وتوسيعة «ساتورب»

وعندما تحدث بوبيان عن مصفاة ساتورب التي تملكها شركته بالشراكة مع «أرامكو - السعودية» في مدينة الجبيل على ساحل الخليج العربي، تحدث بلغة فيها تغير من الفخر، إذ إنه ينظر باعتزاز لها هذا المشروع الذي اعتبره من المشاريع ذات الربحية العالمية والقدرة الكبيرة على النمو. وأوضح بوبيان أن التوسيعة التي سيطلق عليها اسم ساتورب لا تزال على طاولة النقاش، حيث تحدث فيها الشهر الماضي مع المسؤولين في «أرامكو» ولا يزال في نقاش مستمر مع المهندس خالد الفالح وزير الصحة ورئيس مجلس إدارة الشريكة حول المشروع.

وأوضح بوبيان عدم قدرة الشركة على إنتاج فرض سقف لإنتاج الخام وإبقاء الإنتاج في مستويات عالية. وأضاف للصحافيين: «هل الأشهر القادمة من قرار (أوبك)... لقد توقعت السوق (أوبك)». ولم تتفق «أوبك» على حصة

الإبار التي تم حفرها ولكنها لم يتم إدخالها في الإنتاج». وقال بوبيان في جلسة نقاش مع الصحافيين يوم الاثنين خلال مؤتمر لتقنيات البترول في الدوحة: «لا نتوقع انتعاشًا في 2016 (للسعر النفطي) لأن زيادة العرض ستكون أكبر من زيادة الطلب في 2016.. استثنائلاً كثيراً بعد عام 2016». لكنهتابع أن معرض الدول غير الأعضاء في «أوبك» سينخفض. وقال: «العرض من خارج (أوبك) سينكمش.. ينبع في نشهد انكماشاً في الإنتاج الأميركي بحلول منتصف 2016».

وحدد بوبيان مصدر الفائض، إذ أوضح أن الفائض في السوق ليس في الربحية العالمية والقدرة الكبيرة على النمو. وأشار إلى أن المفروض في إنتاجية تتحسن لكثير من المشاريع التي تدخلت الخدمة واستخلص الخدمة في العامين القادمين.

وأوضح بوبيان أنه على الرغم من نمو الطلب بحوالي 1.8 مليون برميل يومياً، فإن القدرة الإنتاجية للنفط على هذا العام زادت بحوالي 2 إلى 3 ملايين برميل يومياً، وهو ما ترك فائضاً في السوق. كما أن هناك مشروعاً لإنتاج النفط تم تاجيلها في 2013 و2014 ولكنها ستدخل حيز التشغيل في العامين القادمين.

وقال بوبيان إنه لا يتوقع بغضونه على أسعار النفط بذاتها تقرير «أوبك» يوم الجمعة عدم فرض سقف لإنتاج الخام، وإنما على النمو بنفس معدل العام الحالي، كما أن الإنتاج في الولايات المتحدة لا يبدو واضحاً إذا ما كان سينخفض بنسبة كبيرة أو لا.

وأضاف: «كلنا نعلم أن الاستثمار في الولايات المتحدة انخفض كثيراً ولكن هناك تغير من

الدوحة، وائل مهدي

قد يكون هناك كثير من التشكك في مدى نجاح الاستراتيجية الحالية لمنظمة البلدان المصدرة للبترول (أوبك) والتي تركت سعر النفط للسوق ولم تتحرك ساكناً لدعم أسعار برنت والتي وصلت 40 دولاراً هذا الأسبوع. ولكن تصريحات رئيس شركة «توتال» الفرنسية باتريك بوبيان قد تظهر ولو ضمنياً أن استراتيجية «أوبك» ناجحة حتى الآن من نواحٍ أخرى غير نواحي السعر. فالطلب على النفط بما يمتد من معرض مصدر الفائض، إذ ارتفاعه الكبير بعد هبوط أسعار النفط، كما أن المفروض في إنتاجية تتحسن لكثير من المشاريع التي تدخلت الخدمة واستخلص الخدمة في العامين القادمين.

وبيّن بوبيان أن الطلب على النفط هذا العام كان الأعلى منذ عشر سنوات، إذ بلغ الطلب في تقديراته نحو 1.7 إلى 1.8 مليون برميل يومياً «وهي زيادة ضخمة جداً»، تاركاً الفائض من النفط عند أقل من مليون برميل يومياً.

ولكن بوبيان لا يبدو متبايناً حول الأسعار في العام القادم على الرغم من توقعاته بانخفاض الإنتاج من خارج «أوبك»، إذ إن هناك الكثير من المحاولات في معاهدة الأسعار مثل قدرة الطلب على النمو بنفس معدل العام الحالي، كما أن الإنتاج في الولايات المتحدة لا يبدو واضحاً إذا ما كان سينخفض بنسبة كبيرة أو لا.

وأضاف: «كلنا نعلم أن الاستثمار في الولايات المتحدة انخفض كثيراً ولكن هناك تغير من